



LE BULLETIN DE LA FÉDÉRATION BIOLOGIQUE DU CANADA

Octobre 2012

## Mises à jour sur les accords d'équivalence biologique

- Le Canada progresse sur le sujet des accords d'équivalence avec le Japon et le Costa Rica. Des représentants du régime japonais ont visité deux organismes de vérification de la conformité à la fin de l'été afin de comprendre comme le Régime Bio-Canada est administré. Le Costa Rica en est au stade de l'évaluation de l'équivalence entre la norme canadienne et sa propre norme nationale.
- L'Inde a appliqué pour devenir un partenaire des affaires biologiques, les négociations en étant au stade de l'échange d'information.
- L'Union européenne remet en cause la pleine équivalence avec le Canada agréée en juin 2011. Il semble que la norme relative à la production de vin biologique étant davantage détaillée, la section de la norme canadienne relative au vin biologique ne serait plus jugée comme étant équivalente. Le Canada poursuit ses négociations pour que les produits biologiques Canadiens multi-ingrédients exportés vers l'UE puissent inclure des ingrédients de sources autres que le Canada.
- Les discussions avec la Suisse progressent. La Suisse et le Canada se sont entendus pour faciliter le commerce entre les deux pays dans l'attente d'une entente officielle; comme mesure intérimaire, la Suisse a donc indiqué qu'elle accepterait les importations certifiées conformes à la Norme biologique canadienne accompagnées d'une autorisation d'importation de la Suisse.

### **Grappe scientifique biologique II**

## **Une centaine de projets de recherche soumis au CABC**

La recherche en agriculture biologique est prometteuse : l'appel de [Lettres d'intention](#) pour la soumission de projets de recherche dans le cadre de la [Grappe scientifique biologique II](#) a porté ses fruits ! Le CABC a reçu à la date butoir du 15 octobre une centaine de lettres d'intention de chercheurs canadiens proposant des activités de recherche dans le domaine de l'agriculture biologique. Comme le mentionnait Andy Hammermeister dans [un reportage de la FBC](#) publié le 27 septembre, «...la communauté scientifique a évolué, de même que la crédibilité que l'agriculture biologique a gagnée auprès des chercheurs du milieu académique et d'Agriculture et Agroalimentaire Canada. » Le nombre de projets soumis confirme cette déclaration. L'ensemble du secteur en bénéficiera.

## Nominations au Comité d'interprétation des normes

En coopération avec la Fédération biologique du Canada, le Bureau Bio-Canada a créé le [Comité d'interprétation des normes](#) (CIN). Le [Cadre de référence du CIN](#) définit la fonction de ce comité de même que les procédures et critères de sélection de ses membres.

Les mandats de trios des membres du CIN, Rochelle Eisen, Maureen Bostock et Gérard Bouchard, prennent fin en décembre 2012.

**Vous êtes invité à mettre en nomination trois candidats pour combler les positions qui seront vacantes.** Chaque candidature doit être accompagnée d'un résumé des compétences du candidat; les candidats éligibles doivent être :

- membres du Comité sur l'agriculture biologique de l'ONGC, ou
- des exploitants expérimentés dans le développement des normes tout en possédant une expertise technique dans au moins l'un des aspects de la production biologique, ou
- des exploitants détenant une expérience dans la conception de tout autre type de normes.

Les membres sortants peuvent être réélus, mais leur candidature doit à nouveau être soumise. Les membres sont désormais élus pour un mandat de trois ans. Les autres membres du Comité d'interprétation des normes sont Jean Duval, Dag Falck, Janine Gibson et Ted Zettel.

**Nous acceptons les candidatures jusqu'au 9 novembre 2012.** Les mises en candidature pour le CIN doivent être acheminées à la FBC : [info@organicfederation.ca](mailto:info@organicfederation.ca)

## Questions et réponses relatives à la Norme nationale sur l'agriculture biologique

**Comment doit-on mesurer la zone tampon dans un verger? Le charbon vert peut-il être utilisé en agriculture biologique? Est-ce permis d'utiliser les récoltes des bandes tampons qui entourent les cultures biologiques pour nourrir les animaux en période de conversion?**

Le Comité d'interprétation des normes biologiques (CIN) conseille le Bureau Bio-Canada sur l'interprétation de questions relatives à la Norme nationale sur l'agriculture biologique (CAN/CGSB 32.310 et CAN/CGSB 32.311).

[Cliquez ici](#) pour consulter les réponses proposées aux nombreuses questions soulevées par les exploitants au sujet de la Norme nationale sur les Systèmes de production biologique.

**Ces réponses sont publiées pour une période de 60 jours aux fins d'examen et de commentaires. Cette période s'échelonne du 4 octobre au 3 décembre 2012.** Tous les commentaires relatifs à ces réponses doivent être envoyés à l'adresse [OPR.RPB@inspection.gc.ca](mailto:OPR.RPB@inspection.gc.ca)

## Olympiades biologiques 2012

[Oneco](#), la “Organic News Community”, a décerné des médailles pour honorer les agriculteurs inspirés par l’agriculture biologique. Douze indices de leadership biologique accompagnés de médailles d’or, d’argent et de bronze ont été sélectionnés pour reconnaître le leadership et les réalisations au sein des 160 pays où les producteurs biologiques sont actifs. Voici quelques résultats.

- **TERRES AGRICOLES BIOLOGIQUES** L’Australie demeure le leader incontestable en incluant 32.4 % des terres biologiques du monde. Les trois pays de tête, l’Australie, l’Argentine et les États-Unis regroupent ensemble 48.9 % des hectares cultivés sous régie biologique à travers le monde.

Médaille	Pays	Statistique
Or	Australie	12, 001,724 hectares
Argent	Argentine	4, 177,653 hectares
Bronze	USA	1, 948,946 hectares
<b>et le Canada</b>		<b>703,654 hectares</b>

- **PRODUCTEURS BIOLOGIQUES** - Il y a 1, 578,407 producteurs biologiques sur la planète. L’Inde est le pays regroupant le plus de producteurs biologiques, soit 25.4% du total mondial. L’Inde, l’Ouganda et le Mexique totalisent ensemble 45.5% du nombre mondial de producteurs bio. Aucune donnée n’est disponible pour la Chine.

Médaille	Pays	Statistique
Or	Inde	400,551 producteurs
Argent	Ouganda	188,625 producteurs
Bronze	Mexique	128,862 producteurs
<b>et le Canada</b>		<b>4,120 producteurs</b>

- **PROPORTION DES TERRES EN PRODUCTION BIO** - Les **Îles Malouines se démarquent** en termes de pourcentage des terres agricoles sous régie biologique, les terres biologiques composant 35.9% de l’ensemble des hectares consacrés à l’agriculture. Le Liechtenstein suit avec 27.3% de ses terres sous régie biologique, suivi de l’Autriche, avec 19.7%. L’Australie compte 2.9% de ses terres sous régie biologique, le pourcentage mondial égalant 0.9%. **Au Canada: 1.073% des terres agricoles sous cultivées sous régie biologique.**
- **CONSOMMATION BIOLOGIQUE par habitant** – Les ventes mondiales d’aliments et breuvages biologiques sont estimées à 57.8 milliards \$ CAN. Trois pays européens mènent au niveau de la consommation biologique par habitant. La Suisse est le leader mondial avec une dépense annuelle de 208.40 \$ CAN par habitant, suivie du Danemark et du Luxembourg. **Au Canada: 59.74 \$ CAN par habitant.**

- **VOLUME DE VENTES** – Les États-Unis sont les leaders en vente de produits biologiques, affichant 45% des ventes mondiales de l'industrie biologique. Les trois pays en tête du classement, les États-Unis, l'Allemagne et la France regroupent 67% des ventes sur le marché mondial.

<b>Médaille</b>	<b>Pays</b>	<b>Statistique</b>
<b>Or</b>	USA	26.12 milliards \$ CAN
<b>Argent</b>	Allemagne	8.22 milliards \$ CAN
<b>Bronze</b>	France	4.6 milliards \$ CAN
<b>et le Canada</b>		<b>2 milliards \$ CAN</b>

- **RECHERCHE** – Le site Organic Eprints ([www.orgprints.org](http://www.orgprints.org)) est le plus grand recueil de rapports de recherche sur la production biologique. Il s'agit d'archives dont l'accès est ouvert à tous, avec 12,726 rapports présentement disponibles. Ce site d'archives numériques est un projet du International Centre for Research in Organic Food Systems (ICROFS; [www.icrofs.org](http://www.icrofs.org)). Soixante pays y sont associés et fournissent des rapports de recherche dans cette base de données. Le plus grand contributeur à cette archive est l'Allemagne qui compte 3325 contributions, soit 26% du nombre total des inscriptions.

<b>Médaille</b>	<b>Pays</b>	<b>Statistique</b>
<b>Or</b>	Allemagne	3325 inscriptions
<b>Argent</b>	Danemark	3000 inscriptions
<b>Bronze</b>	Suisse	1900 inscriptions
<b><u>et le Canada...</u></b>		<b>17 inscriptions... et davantage à venir</b>

### **DÉCOMPTÉ DES MÉDAILLES DES OLYMPIADES BIOLOGIQUES**

Vingt-sept pays sont identifiés comme étant des leaders du secteur biologique, chacun comptant au moins une médaille. L'Allemagne est en tête, avec un total de quatre médailles. Six pays comptent plus d'une médaille. Cliquez ici pour l'ensemble des résultats. Le Canada ne figure pas sur cette liste de vingt-sept pays médaillés.

Pour voir toutes les données, cliquez sur les tris liens suivants: (en anglais ou en allemand)

Partie 1 <http://oneco.biofach.de/en/news/?focus=55d56e08-cab1-4924-b621-158ea242fd23>

Partie 2 <http://oneco.biofach.de/en/news/?focus=2dad4343-58a2-4d56-970e-9abc462a42dc>

Partie 3 <http://oneco.biofach.de/en/news/?focus=597e444b-dd30-42b7-a10f-240daf34257c>

[www.federationbiologique.ca](http://www.federationbiologique.ca)

[info@organicfederation.ca](mailto:info@organicfederation.ca)